



<b>ES</b>	Caudal máximo	20 l/h @ 50 Hz (5.28 gph) 19 l/h @ 60 Hz (5 gph)
	Altura máx. de descarga	10 m (33 ft)
	Tensión	230 V-50 Hz - 15 W* 120 V-60 Hz - 13 W** 230 V-50/60 Hz - 15 W***
	Clase de aislamiento	II (aislamiento doble)
	Contacto de alarma	NC 6 A resistivo - 250 V
	Protección térmica (sobrecalentamiento)	115 °C (239 °F) auto-reset
	Niveles de detección	On: 16 mm, Off: 11 mm, Al: 19 mm On: 5/8", Off: 7/16", Al: 3/4"
	Nivel acústico	19 dBA
	Normas de seguridad	CE / UL / CSA / EAC / UKCA

<b>DE</b>	Max. Fördermenge	20 l/h
	Maximale Förderhöhe	10 m
	Stromversorgung	230 V-50 Hz - 15 W*
	Isolierklasse	II (doppelt isoliert)
	Kontakt zur Sicherheitsabschaltung	NC 6 A ohmsche Last - 250 V
	Überhitzungsschutz	115 °C (automat. Wiederanlauf)
	Schaltpunkte (mm)	On: 16, Off: 11, Al: 19
	Geräuschniveau	19 dBA
	Sicherheitsstandard	CE / UL / CSA / EAC / UKCA

<b>IT</b>	Portata massima	20 l/h
	Altezza di mandata massima	10 m
	Alimentazione elettrica	230 V-50Hz - 15 W*
	Classe di isolamento	II (doppio isolamento)
	Contacto di sicurezza	NC 6 A resistivo - 250 V
	Protezione termica (surriscaldamento)	115 °C (riarmo automatico)
	Livelli di rilevazione	On: 16 mm, Off: 11 mm, Al: 19 mm On: 5/8", Off: 7/16", Al: 3/4"
	Livello sonoro	19 dBA
	Norma di sicurezza	CE / UL / CSA / EAC / UKCA

<b>NL</b>	Max. hoefveelheid	20 l/h
	Maximale opvoerhoogte	10 m
	Stromvoorzorging	230 V-50 Hz - 15 W*
	Isolatieklasse	II (dubbele isolatie)
	Alarmcontact	NC 6 Amp - 250 V
	Thermische beveiliging (oververhitting)	115 °C auto-reset
	Detectieniveaus (mm)	On: 16, Off: 11, Al: 19
	Geruisniveau	19 dBA
	Veiligheidsnorm	CE / UL / CSA / EAC / UKCA

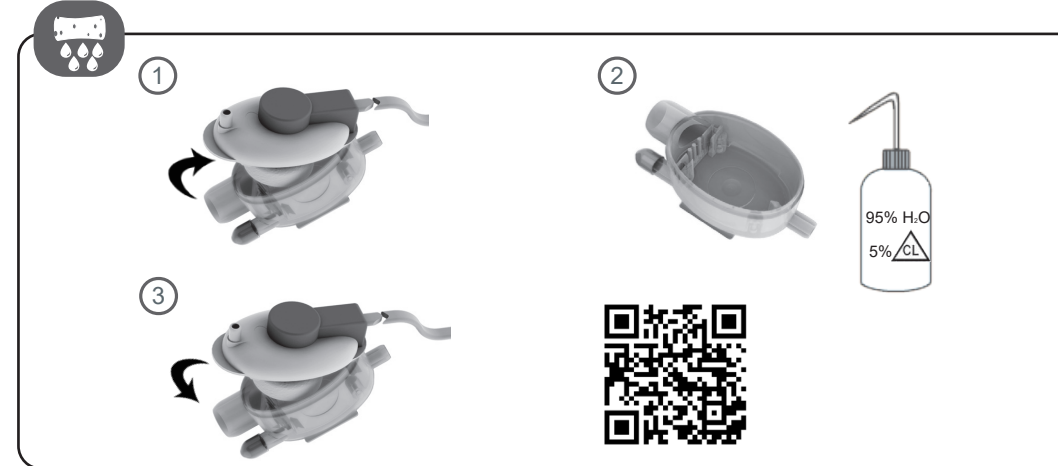
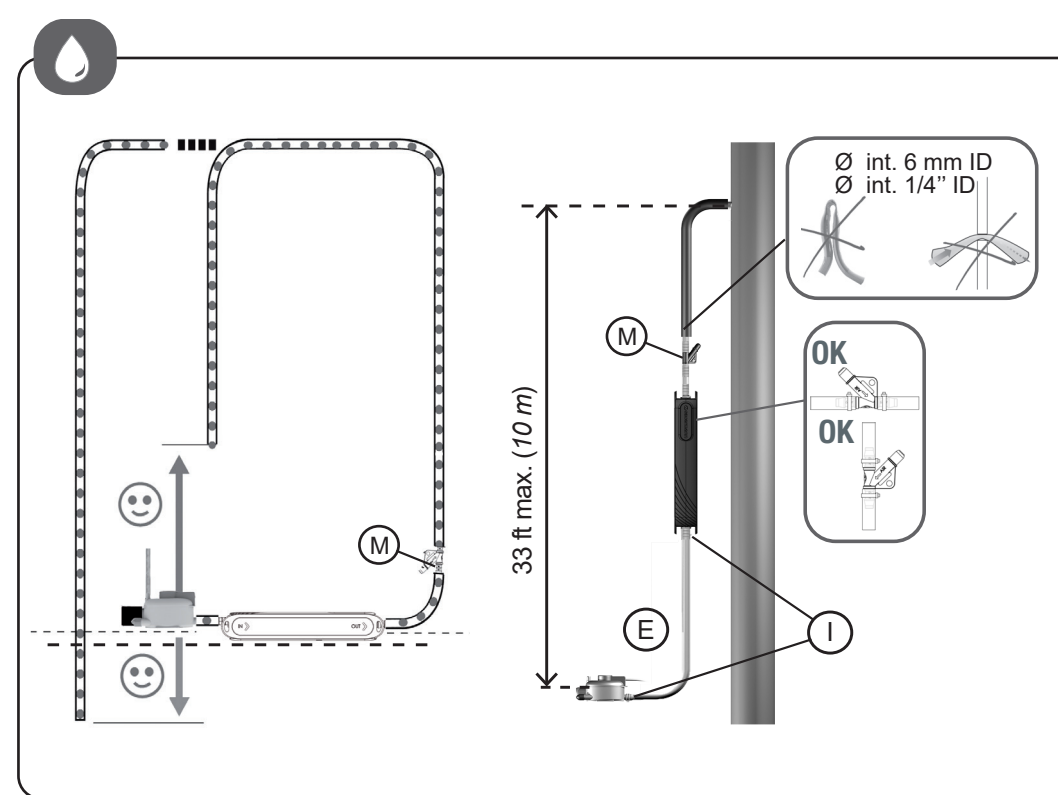
<b>PT</b>	Caudal máximo	20 l/h
	Altura de descarga máxima	10 m
	Alimentação eléctrica	230 V-50 Hz - 15 W*
	Classe de isolamento	II (duplo isolamento)
	Contacto alarme	NC 6 A resistivo - 250 V
	Proteção térmica (sobreaquecimento)	115 °C auto-reset
	Níveis de deteção (mm)	On: 16, Off: 11, Al: 19
	Nível sonoro	19 dBA
	Normas de segurança	CE / UL / CSA / EAC / UKCA

<b>RU</b>	Максимальная производительность	20 л/ч
	Максимальная высота отведения конденсата	10 м
	Электропитание	230 В - 50Гц - 15 Вт*
	Класс изоляции	II (двойная изоляция)
	Предохранительный резистивный замыкающий контакт	NC 6 резистивной нагрузки - 250 В
	Тепловая защита (перерыв)	115 °C
	Уровни обнаружения(мм)	Вкл: 16, Выкл: 11, Авария : 19
	Уровень шума	19 дБА
	Нормы безопасности	CE / UL / CSA / EAC / UKCA

<b>CZ</b>	Maximální průtok	20 l/h
	Max. výtlačná výška	10 m
	Elektrické napájení	230 V - 50 Hz - 15 W*
	Třída izolace	II (dvojitá izolace)
	Bezpečnostní	Kontakt NC odporový-250 V
	Teplotná ochrana (přehřátí)	115 °C
	Úrovně detekce (mm)	On: 16, Off: 11, Al: 19
	Hladina hluku	19 dBA
	Bezpečnostní normy	CE / UL / CSA / EAC / UKCA

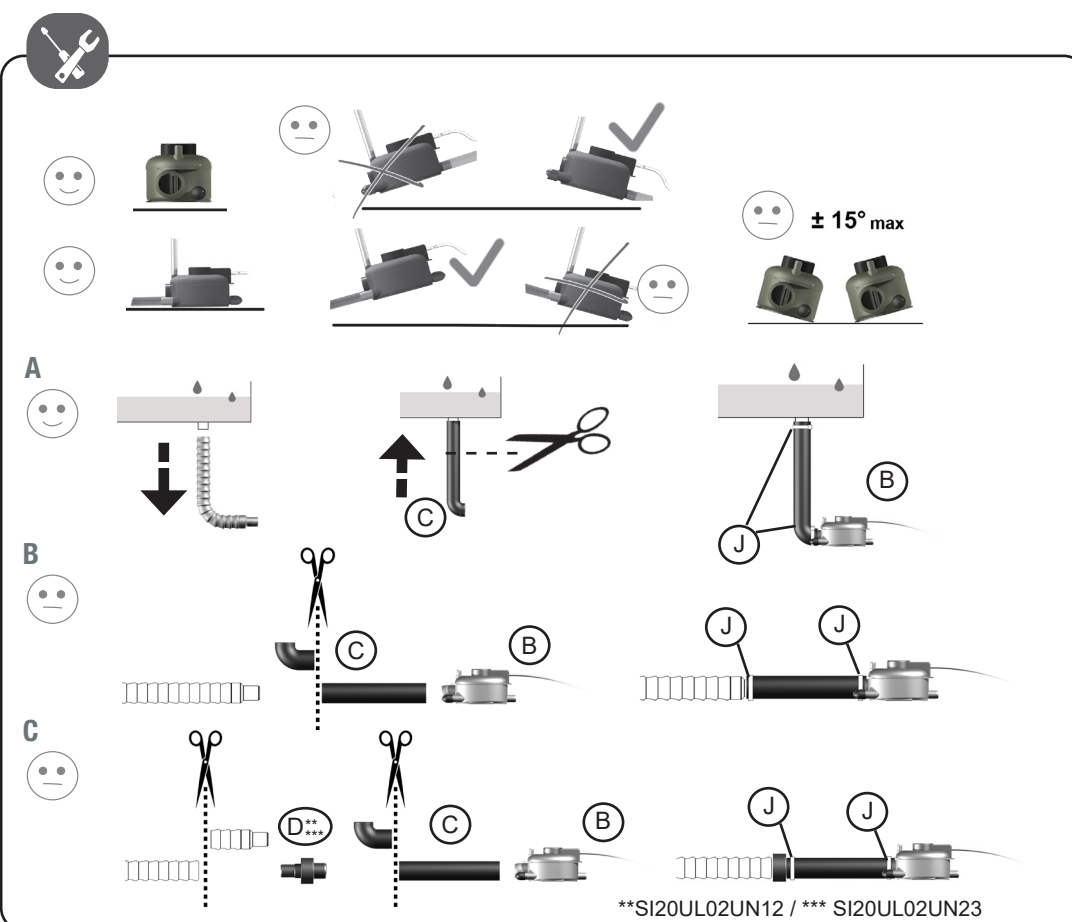
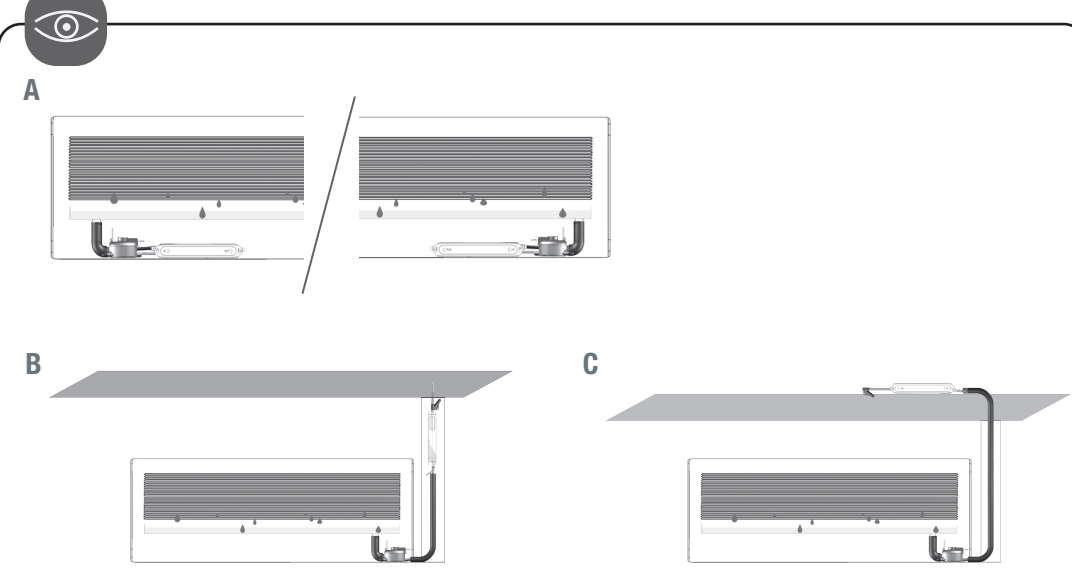
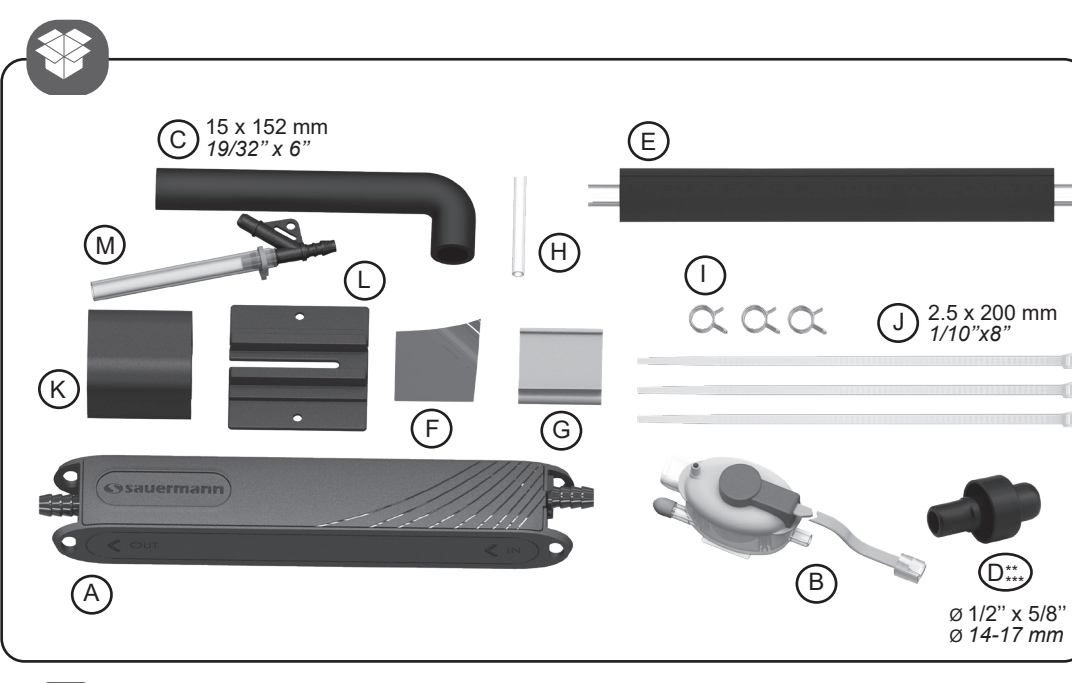
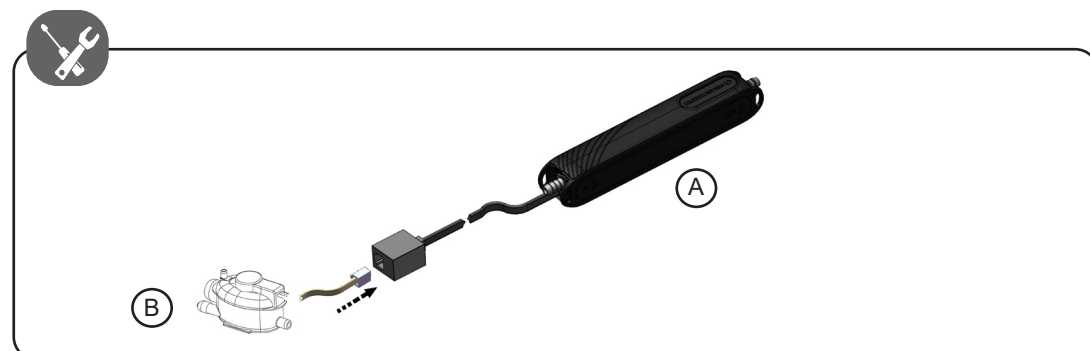
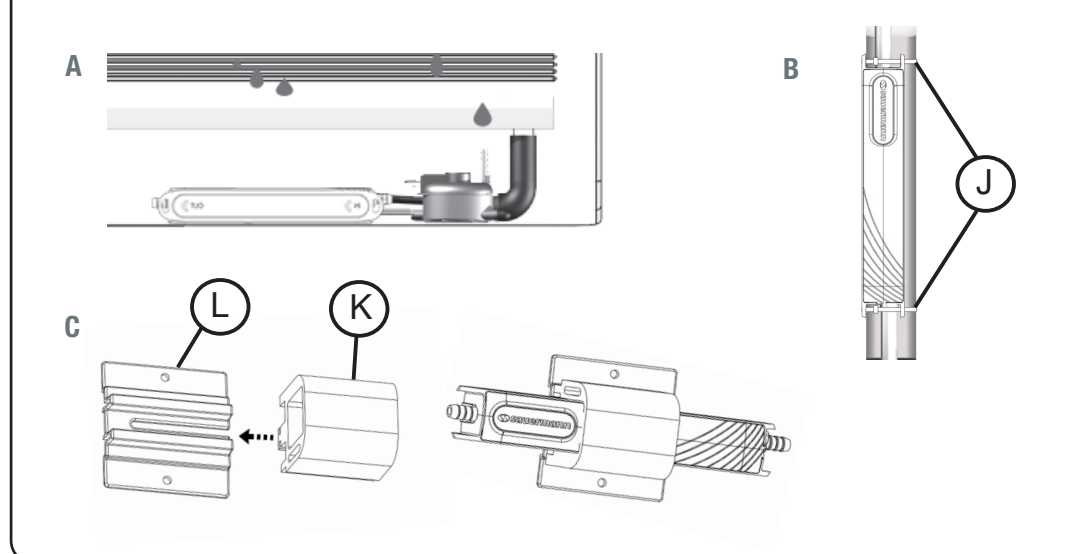
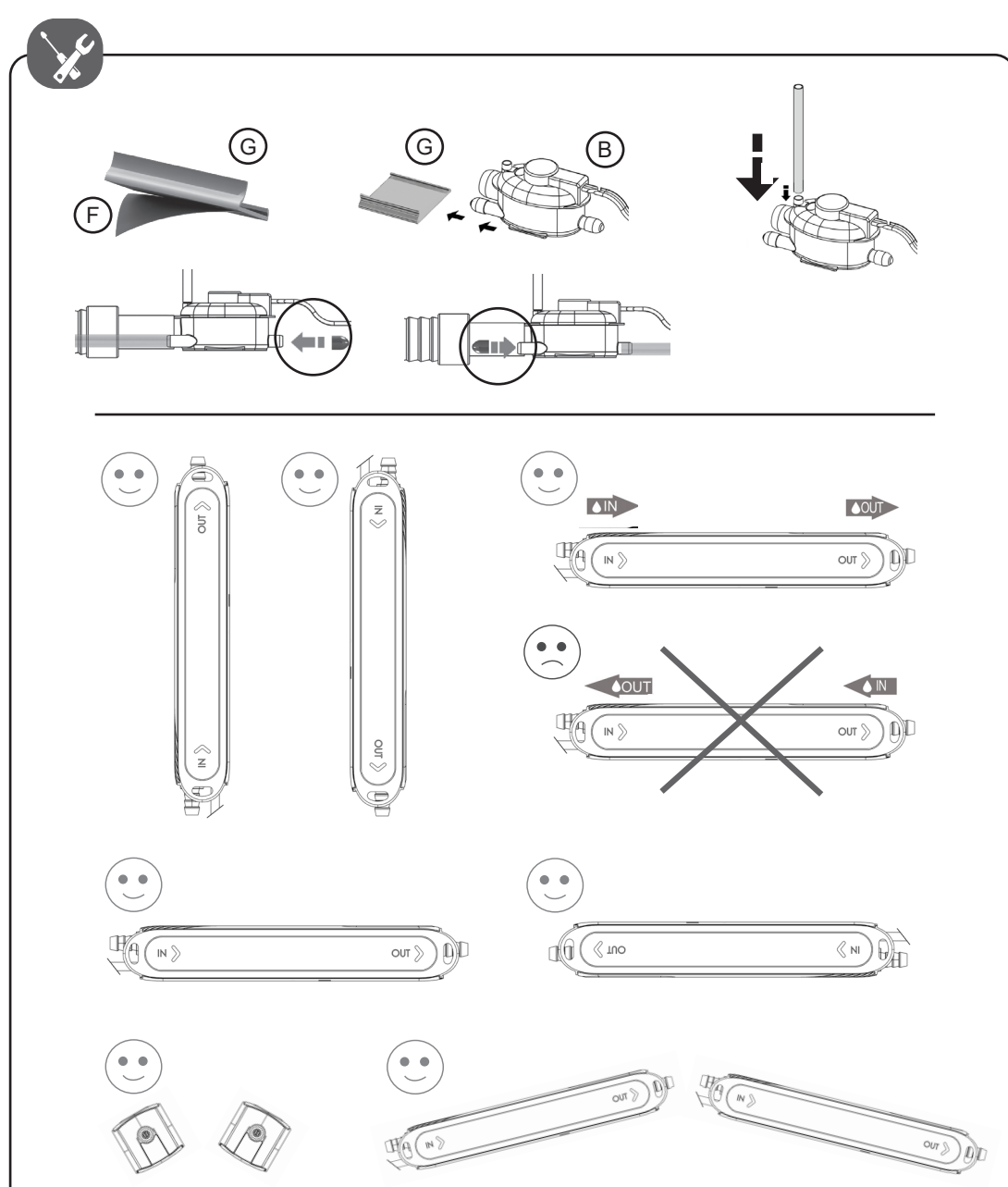
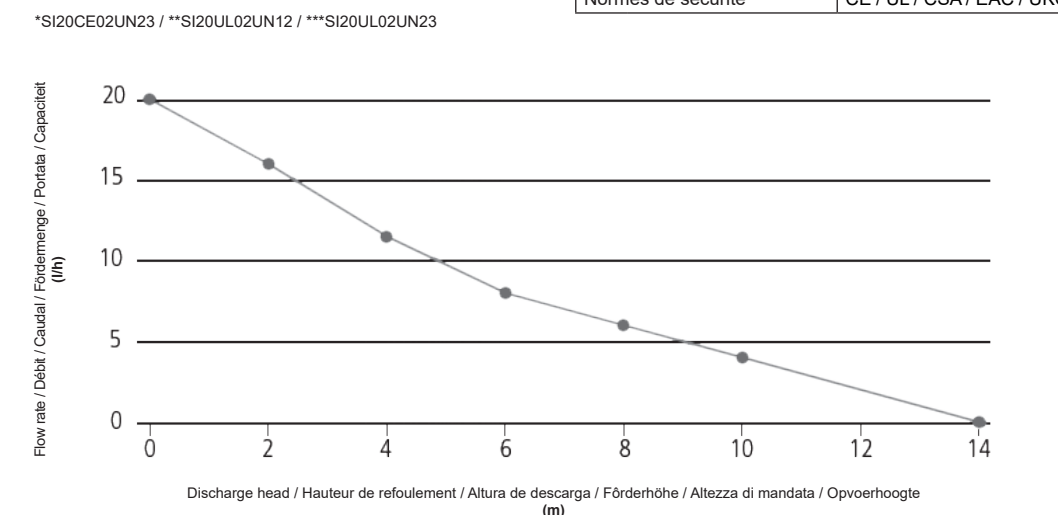
<b>PL</b>	Maksymalne natężenie przepływu	20 l/godz.
	Maks. wysokość przepompowywania	10 m
	Zasilanie elektryczne	230 V - 50Hz - 15 W*
	Klasa izolacji	II (podwójna izolacja)
	Styk zabezpieczający	NC 6 A rezystywny - 250 V
	Zabezpieczenie termiczne (przegrzanie)	115 °C
	Poziom detekcji (mm)	On: 16, Off: 11, Al: 19
	Poziom hałasu	19 dBA
	Normy bezpieczeństwa	CE / UL / CSA / EAC / UKCA

<b>ZH</b>	最大流量	20 L/h
	最大推荐扬程	10 m
	电源电压	230V-50Hz-15W*
	绝缘等级	II 双重绝缘
	报警开关	常闭电阻式 - 6A - 250 V
	过热自动保护	115°C (自动复位)
	液位高度 (mm)	开泵液位高度: 16 mm; 停泵液位高度: 11 mm; 警戒液位高度: 19 mm;
	噪音	19 dBA
	安全标准	CE / UL / CSA / EAC / UKCA



<b>EN</b>	Max flow rate	20 l/h @ 50 Hz (5.28 gph) 19 l/h @ 60 Hz (5 gph)
	Max discharge head	10 m (33 ft)
	Voltage	230 V-50 Hz - 15 W* 120 V-60 Hz - 13 W** 230 V-50/60 Hz - 15 W***
	Insulation class	II (double insulation)
	Safety switch	NC 6 A resistive - 250 V
	Thermal protection (overheating)	115 °C (239 °F) auto-reset
	Detection levels	On: 16 mm, Off: 11 mm, Al: 19 mm On: 5/8", Off: 7/16", Al: 3/4"
	Sound level	19 dBA
	Safety standards	CE / UL / CSA / EAC / UKCA

<b>FR</b>	Débit maximal	20 l/h @ 50 Hz (5.28 gph) 19 l/h @ 60 Hz (5 gph)
	Hauteur de refoulement max.	10 m (33 ft)
	Alimentation électrique	230 V-50 Hz - 15 W* 120 V-60 Hz - 13 W** 230 V-50/60 Hz - 15 W***
	Classe d'isolation	II (double isolation)
	Contact de sécurité	NC 6 A résistif - 250 V
	Protection thermique (surchauffe)	115 °C (239 °F) redémarrage automatique
	Niveaux de détection	Marche: 16 mm, Arrêt: 11 mm, Sécurité: 19 mm On: 5/8", Off: 7/16", Al: 3/4"
	Niveau sonore	19 dBA
	Normes de sécurité	CE / UL / CSA / EAC / UKCA



**EN SAFETY WARNING**

**Risk of electric shock.** Make certain that the power supply to the unit/system is disconnected before attempting to install, service or remove any component.  
The pump unit must not be immersed in water, installed outside the premises, stored in a damp environment or exposed to frost. This pump has not been tested for use in swimming pools or marine areas. To reduce risk of electric shock, read instruction manual for proper installation and install the pump and all electrical components above the top grade level of the pump.  
**CAUTION:** This pump has been designed for use with water only. All condensate collection elements (collection tray, connecting tubes, outlets etc...) must be cleaned thoroughly prior to installing the pump.  
The pump is supplied with:  
- A self-resetting thermal cut-out set at 115 °C (239 °F).  
- A self-extinguishing body case (UL94 VO Material)

When installed outside the AC unit, the pump must not be accessible without the aid of a tool.

**Pump Power Supply**  
Connect pump Phase and Neutral terminals to the air conditioner unit's power supply or to the mains supply by means of wiring to comply with local National Standards. We suggest use of:  
- An interconnecting power cable (CE: HO5 VVF 2 x 0.5 mm<sup>2</sup>; UL/CSA:

2 x 0.5 mm<sup>2</sup> (AWG20) certified UL2464 - 80 °C - 300 V) which must be fastened securely to the wall, to avoid inadvertent disconnection during installation and later servicing.  
- This connection should be equipped with an electrical isolation device (2 A Fused Spur, customer provided) to the Phase and Neutral.  
The pump must be powered by an electrical circuit protected against overvoltage > 2.5 kV.

**Pump safety switch**  
**IMPORTANT:** Connecting the cable of the safety switch is indispensable to avoid any risk of overflowing. For correct connection, refer to the appliance instructions.  
The pump is equipped with a NC high water safety switch with a maximum rating of 6 A/250 V (safety switch CE: 2 x 0.5 mm<sup>2</sup>, UL/CSA: 2 x 0.5 mm<sup>2</sup> (AWG20)). This contact may be used to switch off the air conditioner where there is a risk of condensate overflow (after thorough verification by the installer of the customer's specific application and the resultant electric wiring diagram).  
Ensure power cable is not subject to prolonged water exposure.

**Initial operational test**  
- First clean the condensate tray of any debris left over from manufacture or unpacking of the air handling unit.  
- Pour water into the condensate collection tray (a squeezeable plastic bottle, ACC00401, is available).  
- Check that the pump unit starts & then stops as the water level decreases.  
- Check safety switch by continuing to pour water until the alarm triggers (cutting off the compressor).

The detection unit requires maintenance and must be cleaned at regular intervals in accordance with the degree of pollution existing within the operating environment.

If the pump doesn't start, check the wiring and incoming power supply.  
**For all problems first check:**  
- the discharge lines are neither obstructed nor kinked,  
- the float inside the detection unit is not blocked  
- the hydraulic inlets nor outlets are not obstructed  
**If the pump is running continuously (>1min), check:**  
- the discharge height is < 10 m (33 ft)  
- the pump is suitable for the capacity of the air conditioning unit,  
- while starting the pump, the flow of the water poured into the collection tray was not too high (ex: 1 l in 30 s = 60 l/h >> 20 l/h - 1/8 gal in 30 s = 15 gph >> 5 gph)  
**If the pump is running continuously and there is no suction of water,** check that the suction hose (hose that connects the pump and detection unit) is connected and air tight.  
**If the pump cycles continually or does not shut off:**  
- check the detection unit is mounted level.  
- turn the pump off and see if the water returns down the discharge line. If water returns down the line you should replace the pump.  
Before you start cleaning your air conditioning system, you must remove the pump to prevent damage.

**FR [Instructions originales]**  
**AVERTISSEMENT DE SECURITE**  
**Risque de choc électrique.** Avant toute installation, maintenance ou démontage, mettre impérativement l'ensemble de l'installation hors tension.  
Le bloc pompe ne doit pas être immergé, ni placé à l'extérieur des locaux ou dans des lieux humides et doit être tenu hors gel. Cette pompe n'a pas été conçue pour une utilisation dans une piscine ou dans les zones marines.  
**ATTENTION :** Cette pompe n'est conçue que pour fonctionner avec de l'eau.  
Il est nécessaire de nettoyer les éléments collecteurs de condensats (bac du climatiseur, tubes, sorties...) avant l'installation de la pompe.  
L'ensemble est équipé :  
- D'une protection thermique: déclenchement à 115 °C  
- D'une enveloppe auto-extinguible (matériau UL94 V0)

Lorsqu'elle est installée en dehors du climatiseur, la pompe ne doit pas être accessible sans l'aide d'un outil.

**Alimentation de la pompe :**  
Raccorder la phase et le neutre à l'alimentation du climatiseur ou au réseau par l'intermédiaire de câbles, dans le respect des normes locales. Nous recommandons l'utilisation :  
- D'un câble d'interconnexion (CE : HO5 VVF 2 x 0.5 mm<sup>2</sup>; UL/CSA : 2 x 0.5 mm<sup>2</sup> (AWG20) certifié UL2464 - 80 °C - 300 V), qui doit être fixé solidement sur le mur pour éviter toute déconnexion involontaire durant l'installation ou lors de la maintenance.

- D'un dispositif de protection (disjoncteur 2 A, non fourni) sur la phase et le neutre.  
La pompe doit être alimentée par un circuit électrique protégé contre les surtensions > 2.5 kV.

**Contact de sécurité**  
**IMPORTANT :** Le câblage du contact de sécurité est indispensable pour éviter tous risques de débordement. Pour un raccordement correct du contact de sécurité, respecter les indications données par le fabricant du climatiseur.  
Pour le raccordement du contact de sécurité, vous disposez d'un contact NC, d'un poutoir de coupure 6 A/250 V résistif. (câble d'alarme : CE : 2 x 0.5 mm<sup>2</sup>, UL/CSA : 2 x 0.5 mm<sup>2</sup> (AWG20)). Ce contact peut être utilisé pour couper la production frigorifique en cas de risque de débordement des condensats (après vérification du schéma électrique et de l'application client par l'installateur).  
Eviter l'exposition prolongée du câble d'alimentation à l'eau.










**Test de mise en service :**  
- Nettoyez le bac de condensats de tout débris (résidus de fabrication ou restes d'emballage).  
- Versez un peu d'eau sur la batterie ou dans le bac du climatiseur (utiliser la burette d'essai ACC00401, non fournie).  
- Vérifiez que la pompe se met en marche et s'arrête lorsque le niveau d'eau est redescendu.  
- Pour vérifier le fonctionnement du contact de sécurité, versez continuellement de l'eau jusqu'à ce que la sécurité se déclenche (coupure du compresseur).




































































































Le bloc de détection doit être nettoyé régulièrement. La périodicité de ce nettoyage varie en fonction du degré de pollution occasionné par l'environnement.


Pour tout problème, vérifier :  
- que les tubes ne sont ni obstrués ni pincés,  
- que le flotteur à l'intérieur du bloc de détection n'est pas bloqué,  
- que l'entrée et sortie hydrauliques ne sont pas obstruées.  
**D'autres vérifications peuvent être nécessaires.**  
**Si la pompe ne démarre pas,** vérifier le câblage et l'alimentation électrique.  
**Si la pompe fonctionne trop longtemps (> 1 min),** vérifier :  
- que la hauteur de refoulement est < à 10 m,  
- que la pompe est adaptée à la puissance de l'appareil,  
- que lors de la mise en service, le débit de l'eau versée n'a pas été trop important (ex : 1 l en 30 s = 60 l/h >> 20 l/h).  
**Si la pompe fonctionne en continu et n'aspire pas d'eau,** vérifier que le tube d'entrée est bien connecté et étanche. Sinon, changer la pompe.  
**Si la pompe enchaîne les cycles sans s'arrêter,** vérifier :  
- que le bloc de détection n'est pas excessivement incliné,  
- que, pompe arrêtée, l'eau ne descend pas dans le tube.  
Si oui, changer la pompe.  
Avant de commencer à nettoyer votre système de climatisation, veuillez retirer la pompe afin d'éviter tout dommage.

\* En fonction de la référence



<b>ES</b>	<b>ADVERTENCIA</b> <p> <b>Riesgo de choque eléctrico.</b> Asegúrese de que el suministro total de energía a la unidad / sistema, está desconectado antes de intentar instalar, reparar o quitar cualquier componente. La bomba no debe ser sumergida en agua, instalada en el exterior, almacenada en un ambiente húmedo o expuesta a las heladas. Esta bomba no está diseñado para su uso en la piscina o áreas marinas. Esta bomba está pensada para ser utilizada únicamente con agua. Todos los elementos de la evacuación de los condensados (bandeja de recogida, los tubos de conexión, enchufes, etc...) deberán estar bien limpios antes de instalar la bomba. La bomba se suministra con: <ul style="list-style-type: none"><li>Un relé térmico automático ajustado a 115<span> </span>°C.</li> <li>Material auto extingible al fuego (UL94 VO Material)</li></ul></p>	- Esta conexión debe estar equipada con un dispositivo de aislamiento eléctrico (2 A fusible ciclón, no incluido) a la fase y al neutro. La bomba debe ser alimentado por un circuito eléctrico protegido contra sobretensiones> 2.5 kV. <p> <b>Función de la alarma de la bomba</b></p> <p><b>! IMPORTANTE:</b> La conexión de alarma es indispensable para evitar todos riesgos de desbordamiento. Para la conexión correcta, consulte las instrucciones del aparato. La bomba está equipada con un contacto de alarma NC de nivel alto de agua con una capa; ciclo máxima de 6 A/250 V (cable de alarma<span> </span>: CE: 2 x 0,5 mm<sup>2</sup>, UL/CSA: 2 x 0,5 mm<sup>2</sup> (AWG20)). Este contacto puede ser utilizado para apagar el sistema de refrigeración donde existe el riesgo de desbordamiento del condensado (previo examen detallado por el instalador), de aplicaciones específicas del cliente y la comprobación del cableado eléctrico.</p> <ul style="list-style-type: none"><li>- que la altura de descarga sea &lt; a 10 m,</li> <li>- que la bomba esté adaptada a la potencia del equipo,</li> <li>- que durante la puesta en marcha el caudal de agua vertida no sea excesivo (ej.: 1 l en 30 s = 60 l/h &gt;&gt;20 l/h).</li></ul> <p><b>Si la bomba funciona de forma continua y no aspira agua</b>, compruebe que el tubo de entrada está bien conectado y sea estanco. De lo contrario, cambie la bomba. <b>Si la bomba encadena los ciclos sin detenerse</b>, compruebe: <ul style="list-style-type: none"><li>- que el bloque de detección no esté excesivamente inclinado,</li> <li>- que, con la bomba parada, el agua no descienda por el tubo. En tal caso, cambie la bomba.</li></ul> Antes de comenzar a limpiar su sistema de aire acondicionado, debe quitar la bomba para evitar daños.</p> <p><small>* Con arreglo a la referencia</small></p>
 	Quando se instala la bomba fuera del aparato de aire acondicionado, que no debe ser accesible sin necesidad de utilizar una herramienta.	 <b>Prueba de funcionamiento inicial</b> <ul style="list-style-type: none"><li>- Primero limpie la bandeja de condensados de cualquier desecho sobrante de la fabricación o del desembalaje.</li> <li>- Vierta el agua en la batería o en la bandeja de recogida de condensados (Una botella de plástico ACC00401, está disponible por separado para este propósito).</li> <li>- Comprabar que la unidad de bomba se inicia y se detiene a medida que disminuya el nivel del agua.</li> <li>- Verifique la función de alarma al continuar vertiendo agua hasta que la alarma se dispara (cortar el compresor).</li></ul>
 	<b>Alimentación de la bomba</b> <p>Conecte la bomba a las fases y al neutro de la red eléctrica por medio de cableado para cumplir con las Normas Nacionales. Se sugiere el uso de : <ul style="list-style-type: none"><li>- Un cable de alimentación de interconexión (CE: HO5 VVF 2 x 0,5 mm<sup>2</sup>, UL/CSA: 2 x 0,5 mm<sup>2</sup> (AWG20) certificado UL2464 - 80<span> </span>°C - 300 V), que deberá ser fijado de forma segura, para evitar la desconexión accidental durante la instalación y el mantenimiento posterior.</li></ul></p>	Zur Verlängerung des im Lieferumfang enthaltenen Stromkabels empfehlen wir folgende Ausführung (HO5 VVF 2 x 0,5 mm <sup>2</sup> ). Die Pumpe ist durch eine elektrische Schaltung vor Überspannung> 2,5 kV geschützt versorgt werden. <p> <b>Sicherheitsabschaltung</b></p> <p><b>! WICHTIG:</b> Um jegliches Risiko eines Kondensatlüberlaufs zu vermeiden, ist es zwingend erforderlich, den Kontakt für die Sicherheitsfunktion anzuschließen. Beachten Sie hierzu die Hinweise des Klimageräth Herstellers. Die Sicherheitsfunktion wird über einen NC-Kontakt ausgelöst mit einer max. Schaltungslänge von 6 A/250 V ohne Schutz Last. Mit diesem Sicherheitskontakt kann das Kühlsystem bei drohendem Kondensatlüberlauf abgeschaltet werden (nach Überprüfung des Schälplans und der Kundenanwendung durch den Installateur). Zur Verlängerung des Alarmskabels ein entsprechendes Elektrokabel beihalten (2 x 0,5 mm<sup>2</sup>). Evite exponer el cable de alimentación a las salpicaduras de agua.</p> <p> <b>Inbetriebnahmetest<span> </span>:</b></p> <ul style="list-style-type: none"><li>- Eventuelle Rückstände (Herstellungs-, Montage- oder Verpackungsreste) aus der Kondensatwanne entfernen. Funktionstest:</li> <li>- Etwas Wasser auf die Batterie oder in die Wanne des Klimagerätes gießen (Testflasche ACC00401 verwenden, nicht im Lieferumfang).</li> <li>- Überprüfen, ob die Pumpe startet und bei sinkendem Wasserspiegel wieder stoppt.</li> <li>- Um die Sicherheitsfunktion zu überprüfen, solange Wasser aufgießen, bis der Sicherheitskontakt auslöst (Unterbrechung des Kompressors).</li></ul>

<b>DE</b>	<b>WARNUNG</b> <p> <b>Stromschlaggefahr.</b></p> <p>Vor jedem Eingriff muss die Anlage spannungsfrei gelegt werden. Der Pumpenblock muss berührungssicher eingebaut werden. Eintauchen oder Montage im Freien oder in Feuchträumen ist nicht zulässig. Die Pumpe ist eisfrei zu halten. Diese Pumpe ist nicht für die Verwendung in den Pool oder Meeresgebieten entwickelt. Diese Pumpe ist nur für die Förderung von Wasser bestimt. Die Kondensatauffangwanne muss vor Installation der Pumpe gereinigt werden. Die Pumpe ist ausgerüstet mit<span> </span>: <ul style="list-style-type: none"><li>Temperaturstrichschalter<span> </span>: Auslösung 115<span> </span>°C, selbständiger Wiederanlauf bei Unterschreitung.</li> <li>Gehäusematerial selbstlöschend.</li></ul> <p>  Wenn die Pumpe außerhalb der Klimaanlage installiert ist, darf sie nicht ohne Verwendung eines Werkzeugs zugänglich sein.</p> <p><b>Elektroanschluss</b></p> <p>Außenleiter und „Mittel-Neutralleiter“ müssen getrennt von den Leitungen des Klimagerätes oder ans Netz anschließen mit Hilfe von Kabeln und unter Einhaltung der geltenden lokalen Vorschriften. Kabel zugentlastet anschließen. Außenleiter und Neutralleiter mit Schutzschalter 2 A (nicht im Lieferumfang) absichern.</p></p>	Der Niveauschalter muß je nach Verschmutzungsgrad des Einbaurotes regelmäßig gereinigt werden. <p>Bei allen Problemen überprüfen<span> </span>: <ul style="list-style-type: none"><li>- ob die Schläuche nicht verstopft oder geknickt sind<span> </span>;</li> <li>- ob der Schwimmer im separaten Niveauschalter nicht blockiert ist<span> </span>;</li> <li>- ob der Kondensatlauf- oder -auslauf nicht verstopft ist.</li></ul> <b>Weitere Überprüfungen können notwendig sein.</b> <b>Wenn die Pumpe nicht startet</b>: Verkabelung und Stromversorgung überprüfen <b>Wenn die Pumpe zu lange läuft (&gt; 1 min)<span> </span>:</b> <ul style="list-style-type: none"><li>- ob die Förderrhöhe &lt; 10 m beträgt.</li> <li>- ob die Pumpe ausreichend dimensioniert ist;</li> <li>- ob bei der Inbetriebnahme nicht zu viel Wasser aufgegossen wurde (Beispiel<span> </span>: 1 l in 30 s = 60 l/h &gt;&gt;20 l/h).</li></ul> <b>Wenn die Pumpe im Dauerbetrieb ist und kein Wasser ansaugt<span> </span>:</b> überprüfen, ob der Eingangsanschlauch ordentlich angeschlössen und dicht ist. Ansonsten die Pumpe auswechseln. <b>Wenn die Pumpe mehrere Zyklen nacheinander läuft</b>, ohne anzuhalten<span> </span>: <ul style="list-style-type: none"><li>- ob der Niveauschalter nicht zu stark geknickt ist<span> </span>;</li> <li>- ob bei stillstehender Pumpe das Wasser nicht in den Schlauch zurückläuft. Wenn ja, die Pumpe auswechseln.</li></ul> <p>Bevor Sie mit der Reinigung Ihrer Klimaanlage beginnen, müssen Sie die Pumpe ausbauen, um Schäden zu vermeiden.</p></p>
 	Wenn die Pumpe außerhalb der Klimaanlage installiert ist, darf sie nicht ohne Verwendung eines Werkzeugs zugänglich sein.	 <b>Pericolo di scossa elettrica.</b> Prima di qualsiasi intervento togliere imperativamente tensione all'installazione. Il blocco pompa non deve venire immerso né posto all'esterno di locali o in luoghi umidi e deve venire tenuto al riparo dal gelo. Questa pompa è progettata per l'uso in piscina o le aree marine. ATTENZIONE <span> </span> : Questa pompa è progettata per funzionare solo con acqua. Prima di installare la pompa è necessario pulire gli elementi di raccolta condensa del condizionatore. L'insieme è dotato di <span> </span> : <ul style="list-style-type: none"><li>- Protezione termica<span> </span>: intervento a 115<span> </span>°C, riarmo automatico</li> <li>- Contenitore auto-estinguente<span> </span>: materiali UL94 V0</li></ul>
 	Quando la pompa è installato all'esterno del condizionatore d'aria, non deve essere accessibile senza utensili.	 <b>Pericolo di scossa elettrica.</b> Prima di qualsiasi intervento togliere imperativamente tensione all'installazione. Il blocco pompa non deve venire immerso né posto all'esterno di locali o in luoghi umidi e deve venire tenuto al riparo dal gelo. Questa pompa è progettata per l'uso in piscina o le aree marine. ATTENZIONE <span> </span> : Questa pompa è progettata per funzionare solo con acqua. Prima di installare la pompa è necessario pulire gli elementi di raccolta condensa del condizionatore. L'insieme è dotato di <span> </span> : <ul style="list-style-type: none"><li>- Protezione termica<span> </span>: intervento a 115<span> </span>°C, riarmo automatico</li> <li>- Contenitore auto-estinguente<span> </span>: materiali UL94 V0</li></ul>
 	Collegare la fase e il neutro all'alimentazione del condizionatore o alla rete per mezzo di cavi, nel rispetto delle norme locali. Raccomandiamo l'utilizzo <span> </span> :	 <b>Pericolo di scossa elettrica.</b> Prima di qualsiasi intervento togliere imperativamente tensione all'installazione. Il blocco pompa non deve venire immerso né posto all'esterno di locali o in luoghi umidi e deve venire tenuto al riparo dal gelo. Questa pompa è progettata per l'uso in piscina o le aree marine. ATTENZIONE <span> </span> : Questa pompa è progettata per funzionare solo con acqua. Prima di installare la pompa è necessario pulire gli elementi di raccolta condensa del condizionatore. L'insieme è dotato di <span> </span> : <ul style="list-style-type: none"><li>- Protezione termica<span> </span>: intervento a 115<span> </span>°C, riarmo automatico</li> <li>- Contenitore auto-estinguente<span> </span>: materiali UL94 V0</li></ul>
 	Quando la pompa è installato all'esterno del condizionatore d'aria, non deve essere accessibile senza utensili.	 <b>Pericolo di scossa elettrica.</b> Prima di qualsiasi intervento togliere imperativamente tensione all'installazione. Il blocco pompa non deve venire immerso né posto all'esterno di locali o in luoghi umidi e deve venire tenuto al riparo dal gelo. Questa pompa è progettata per l'uso in piscina o le aree marine. ATTENZIONE <span> </span> : Questa pompa è progettata per funzionare solo con acqua. Prima di installare la pompa è necessario pulire gli elementi di raccolta condensa del condizionatore. L'insieme è dotato di <span> </span> : <ul style="list-style-type: none"><li>- Protezione termica<span> </span>: intervento a 115<span> </span>°C, riarmo automatico</li> <li>- Contenitore auto-estinguente<span> </span>: materiali UL94 V0</li></ul>
 	Collegare la fase e il neutro all'alimentazione del condizionatore o alla rete per mezzo di cavi, nel rispetto delle norme locali. Raccomandiamo l'utilizzo <span> </span> :	 <b>Pericolo di scossa elettrica.</b> Prima di qualsiasi intervento togliere imperativamente tensione all'installazione. Il blocco pompa non deve venire immerso né posto all'esterno di locali o in luoghi umidi e deve venire tenuto al riparo dal gelo. Questa pompa è progettata per l'uso in piscina o le aree marine. ATTENZIONE <span> </span> : Questa pompa è progettata per funzionare solo con acqua. Prima di installare la pompa è necessario pulire gli elementi di raccolta condensa del condizionatore. L'insieme è dotato di <span> </span> : <ul style="list-style-type: none"><li>- Protezione termica<span> </span>: intervento a 115<span> </span>°C, riarmo automatico</li> <li>- Contenitore auto-estinguente<span> </span>: materiali UL94 V0</li></ul>
 	Quando la pompa è installato all'esterno del condizionatore d'aria, non deve essere accessibile senza utensili.	 <b>Pericolo di scossa elettrica.</b> Prima di qualsiasi intervento togliere imperativamente tensione all'installazione. Il blocco pompa non deve venire immerso né posto all'esterno di locali o in luoghi umidi e deve venire tenuto al riparo dal gelo. Questa pompa è progettata per l'uso in piscina o le aree marine. ATTENZIONE <span> </span> : Questa pompa è progettata per funzionare solo con acqua. Prima di installare la pompa è necessario pulire gli elementi di raccolta condensa del condizionatore. L'insieme è dotato di <span> </span> : <ul style="list-style-type: none"><li>- Protezione termica<span> </span>: intervento a 115<span> </span>°C, riarmo automatico</li> <li>- Contenitore auto-estinguente<span> </span>: materiali UL94 V0</li></ul>
 	Collegare la fase e il neutro all'alimentazione del condizionatore o alla rete per mezzo di cavi, nel rispetto delle norme locali. Raccomandiamo l'utilizzo <span> </span> :	 <b>Pericolo di scossa elettrica.</b> Prima di qualsiasi intervento togliere imperativamente tensione all'installazione. Il blocco pompa non deve venire immerso né posto all'esterno di locali o in luoghi umidi e deve venire tenuto al riparo dal gelo. Questa pompa è progettata per l'uso in piscina o le aree marine. ATTENZIONE <span> </span> : Questa pompa è progettata per funzionare solo con acqua. Prima di installare la pompa è necessario pulire gli elementi di raccolta condensa del condizionatore. L'insieme è dotato di <span> </span> : <ul style="list-style-type: none"><li>- Protezione termica<span> </span>: intervento a 115<span> </span>°C, riarmo automatico</li> <li>- Contenitore auto-estinguente<span> </span>: materiali UL94 V0</li></ul>
 	Quando la pompa è installato all'esterno del condizionatore d'aria, non deve essere accessibile senza utensili.	 <b>Pericolo di scossa elettrica.</b> Prima di qualsiasi intervento togliere imperativamente tensione all'installazione. Il blocco pompa non deve venire immerso né posto all'esterno di locali o in luoghi umidi e deve venire tenuto al riparo dal gelo. Questa pompa è progettata per l'uso in piscina o le aree marine. ATTENZIONE <span> </span> : Questa pompa è progettata per funzionare solo con acqua. Prima di installare la pompa è necessario pulire gli elementi di raccolta condensa del condizionatore. L'insieme è dotato di <span> </span> : <ul style="list-style-type: none"><li>- Protezione termica<span> </span>: intervento a 115<span> </span>°C, riarmo automatico</li> <li>- Contenitore auto-estinguente<span> </span>: materiali UL94 V0</li></ul>
 	Collegare la fase e il neutro all'alimentazione del condizionatore o alla rete per mezzo di cavi, nel rispetto delle norme locali. Raccomandiamo l'utilizzo <span> </span> :	 <b>Pericolo di scossa elettrica.</b> Prima di qualsiasi intervento togliere imperativamente tensione all'installazione. Il blocco pompa non deve venire immerso né posto all'esterno di locali o in luoghi umidi e deve venire tenuto al riparo dal gelo. Questa pompa è progettata per l'uso in piscina o le aree marine. ATTENZIONE <span> </span> : Questa pompa è progettata per funzionare solo con acqua. Prima di installare la pompa è necessario pulire gli elementi di raccolta condensa del condizionatore. L'insieme è dotato di <span> </span> : <ul style="list-style-type: none"><li>- Protezione termica<span> </span>: intervento a 115<span> </span>°C, riarmo automatico</li> <li>- Contenitore auto-estinguente<span> </span>: materiali UL94 V0</li></ul>
 	Quando la pompa è installato all'esterno del condizionatore d'aria, non deve essere accessibile senza utensili.	 <b>Pericolo di scossa elettrica.</b> Prima di qualsiasi intervento togliere imperativamente tensione all'installazione. Il blocco pompa non deve venire immerso né posto all'esterno di locali o in luoghi umidi e deve venire tenuto al riparo dal gelo. Questa pompa è progettata per l'uso in piscina o le aree marine. ATTENZIONE <span> </span> : Questa pompa è progettata per funzionare solo con acqua. Prima di installare la pompa è necessario pulire gli elementi di raccolta condensa del condizionatore. L'insieme è dotato di <span> </span> : <ul style="list-style-type: none"><li>- Protezione termica<span> </span>: intervento a 115<span> </span>°C, riarmo automatico</li> <li>- Contenitore auto-estinguente<span> </span>: materiali UL94 V0</li></ul>
 	Collegare la fase e il neutro all'alimentazione del condizionatore o alla rete per mezzo di cavi, nel rispetto delle norme locali. Raccomandiamo l'utilizzo <span> </span> :	 <b>Pericolo di scossa elettrica.</b> Prima di qualsiasi intervento togliere imperativamente tensione all'installazione. Il blocco pompa non deve venire immerso né posto all'esterno di locali o in luoghi umidi e deve venire tenuto al riparo dal gelo. Questa pompa è progettata per l'uso in piscina o le aree marine. ATTENZIONE <span> </span> : Questa pompa è progettata per funzionare solo con acqua. Prima di installare la pompa è necessario pulire gli elementi di raccolta condensa del condizionatore. L'insieme è dotato di <span> </span> : <ul style="list-style-type: none"><li>- Protezione termica<span> </span>: intervento a 115<span> </span>°C, riarmo automatico</li> <li>- Contenitore auto-estinguente<span> </span>: materiali UL94 V0</li></ul>
 	Quando la pompa è installato all'esterno del condizionatore d'aria, non deve essere accessibile senza utensili.	 <b>Pericolo di scossa elettrica.</b> Prima di qualsiasi intervento togliere imperativamente tensione all'installazione. Il blocco pompa non deve venire immerso né posto all'esterno di locali o in luoghi umidi e deve venire tenuto al riparo dal gelo. Questa pompa è progettata per l'uso in piscina o le aree marine. ATTENZIONE <span> </span> : Questa pompa è progettata per funzionare solo con acqua. Prima di installare la pompa è necessario pulire gli elementi di raccolta condensa del condizionatore. L'insieme è dotato di <span> </span> : <ul style="list-style-type: none"><li>- Protezione termica<span> </span>: intervento a 115<span> </span>°C, riarmo automatico</li> <li>- Contenitore auto-estinguente<span> </span>: materiali UL94 V0</li></ul>
 	Collegare la fase e il neutro all'alimentazione del condizionatore o alla rete per mezzo di cavi, nel rispetto delle norme locali. Raccomandiamo l'utilizzo <span> </span> :	 <b>Pericolo di scossa elettrica.</b> Prima di qualsiasi intervento togliere imperativamente tensione all'installazione. Il blocco pompa non deve venire immerso né posto all'esterno di locali o in luoghi umidi e deve venire tenuto al riparo dal gelo. Questa pompa è progettata per l'uso in piscina o le aree marine. ATTENZIONE <span> </span> : Questa pompa è progettata per funzionare solo con acqua. Prima di installare la pompa è necessario pulire gli elementi di raccolta condensa del condizionatore. L'insieme è dotato di <span> </span> : <ul style="list-style-type: none"><li>- Protezione termica<span> </span>: intervento a 115<span> </span>°C, riarmo automatico</li> <li>- Contenitore auto-estinguente<span> </span>: materiali UL94 V0</li></ul>
 	Quando la pompa è installato all'esterno del condizionatore d'aria, non deve essere accessibile senza utensili.	 <b>Pericolo di scossa elettrica.</b> Prima di qualsiasi intervento togliere imperativamente tensione all'installazione. Il blocco pompa non deve venire immerso né posto all'esterno di locali o in luoghi umidi e deve venire tenuto al riparo dal gelo. Questa pompa è progettata per l'uso in piscina o le aree marine. ATTENZIONE <span> </span> : Questa pompa è progettata per funzionare solo con acqua. Prima di installare la pompa è necessario pulire gli elementi di raccolta condensa del condizionatore. L'insieme è dotato di <span> </span> : <ul style="list-style-type: none"><li>- Protezione termica<span> </span>: intervento a 115<span> </span>°C, riarmo automatico</li> <li>- Contenitore auto-estinguente<span> </span>: materiali UL94 V0</li></ul>
 	Collegare la fase e il neutro all'alimentazione del condizionatore o alla rete per mezzo di cavi, nel rispetto delle norme locali. Raccomandiamo l'utilizzo <span> </span> :	 <b>Pericolo di scossa elettrica.</b> Prima di qualsiasi intervento togliere imperativamente tensione all'installazione. Il blocco pompa non deve venire immerso né posto all'esterno di locali o in luoghi umidi e deve venire tenuto al riparo dal gelo. Questa pompa è progettata per l'uso in piscina o le aree marine. ATTENZIONE <span> </span> : Questa pompa è progettata per funzionare solo con acqua. Prima di installare la pompa è necessario pulire gli elementi di raccolta condensa del condizionatore. L'insieme è dotato di <span> </span> : <ul style="list-style-type: none"><li>- Protezione termica<span> </span>: intervento a 115<span> </span>°C, riarmo automatico</li> <li>- Contenitore auto-estinguente<span> </span>: materiali UL94 V0</li></ul>
 	Quando la pompa è installato all'esterno del condizionatore d'aria, non deve essere accessibile senza utensili.	 <b>Pericolo di scossa elettrica.</b> Prima di qualsiasi intervento togliere imperativamente tensione all'installazione. Il blocco pompa non deve venire immerso né posto all'esterno di locali o in luoghi umidi e deve venire tenuto al riparo dal gelo. Questa pompa è progettata per l'uso in piscina o le aree marine. ATTENZIONE <span> </span> : Questa pompa è progettata per funzionare solo con acqua. Prima di installare la pompa è necessario pulire gli elementi di raccolta condensa del condizionatore. L'insieme è dotato di <span> </span> : <ul style="list-style-type: none"><li>- Protezione termica<span> </span>: intervento a 115<span> </span>°C, riarmo automatico</li> <li>- Contenitore auto-estinguente<span> </span>: materiali UL94 V0</li></ul>
 	Collegare la fase e il neutro all'alimentazione del condizionatore o alla rete per mezzo di cavi, nel rispetto delle norme locali. Raccomandiamo l'utilizzo <span> </span> :	 <b>Pericolo di scossa elettrica.</b> Prima di qualsiasi intervento togliere imperativamente tensione all'installazione. Il blocco pompa non deve venire immerso né posto all'esterno di locali o in luoghi umidi e deve venire tenuto al riparo dal gelo. Questa pompa è progettata per l'uso in piscina o le aree marine. ATTENZIONE <span> </span> : Questa pompa è progettata per funzionare solo con acqua. Prima di installare la pompa è necessario pulire gli elementi di raccolta condensa del condizionatore. L'insieme è dotato di <span> </span> : <ul style="list-style-type: none"><li>- Protezione termica<span> </span>: intervento a 115<span> </span>°C, riarmo automatico</li> <li>- Contenitore auto-estinguente<span> </span>: materiali UL94 V0</li></ul>
 	Quando la pompa è installato all'esterno del condizionatore d'aria, non deve essere accessibile senza utensili.	 <b>Pericolo di scossa elettrica.</b> Prima di qualsiasi intervento togliere imperativamente tensione all'installazione. Il blocco pompa non deve venire immerso né posto all'esterno di locali o in luoghi umidi e deve venire tenuto al riparo dal gelo. Questa pompa è progettata per l'uso in piscina o le aree marine. ATTENZIONE <span> </span> : Questa pompa è progettata per funzionare solo con acqua. Prima di installare la pompa è necessario pulire gli elementi di raccolta condensa del condizionatore. L'insieme è dotato di <span> </span> : <ul style="list-style-type: none"><li>- Protezione termica<span> </span>: intervento a 115<span> </span>°C, riarmo automatico</li> <li>- Contenitore auto-estinguente<span> </span>: materiali UL94 V0</li></ul>
 	Collegare la fase e il neutro all'alimentazione del condizionatore o alla rete per mezzo di cavi, nel rispetto delle norme locali. Raccomandiamo a utilização <span> </span> :	 <b>Pericolo di scossa elettrica.</b> Prima di qualsiasi intervento togliere imperativamente tensione all'installazione. Il blocco pompa non deve venire immerso né posto all'esterno di locali o in luoghi umidi e deve venire tenuto al riparo dal gelo. Questa pompa è progettata per l'uso in piscina o le aree marine. ATTENZIONE <span> </span> : Questa pompa è progettata per funzionare solo con acqua. Prima di installare la pompa è necessario pulire gli elementi di raccolta condensa del condizionatore. L'insieme è dotato di <span> </span> : <ul style="list-style-type: none"><li>- Protezione termica<span> </span>: disparo a 115<span> </span>°C, religação automática.</li> <li>- Com um invólucro auto-extinguível: materiais UL94 V0</li></ul>
 	Quando a bomba está instalada no exterior do aparelho de ar condicionado, que não deve ser acessível sem a utilização de uma ferramenta	 <b>Función de alarma.</b> IMPORTANTE: Para una ligação correcta do alarme, respetar as indicações dadas pelo fabricante do climatizador. Para a ligação do alarme, dispõe de um contacto NC, com poder de corte 6A/250 V resistivo (cabo eléctrico <span> </span> : 2 x 0,5 mm <sup>2</sup> ). Este contacto pode ser utilizado para cortar a produção frigorífica em caso de risco de derramamento de condensados (depois da verificação do esquema eléctrico e da aplicação cliente pelo instalador). Certifique-se de cabo de alimentação não está sujeito a exposição prolongada em água.
 	Quando a bomba está instalada no exterior do aparelho de ar condicionado, que não deve ser acessível sem a utilização de uma ferramenta	 <b>Función de alarma.</b> IMPORTANTE: Para una ligação correcta do alarme, respetar as indicações dadas pelo fabricante do climatizador. Para a ligação do alarme, dispõe de um contacto NC, com poder de corte 6A/250 V resistivo (cabo eléctrico <span> </span> : 2 x 0,5 mm <sup>2</sup> ). Este contacto pode ser utilizado para cortar a produção frigorífica em caso de risco de derramamento de condensados (depois da verificação do esquema eléctrico e da aplicação cliente pelo instalador). Certifique-se de cabo de alimentação não está sujeito a exposição prolongada em água.
 	Quando a bomba está instalada no exterior do aparelho de ar condicionado, que não deve ser acessível sem a utilização de uma ferramenta	 <b>Función de alarma.</b> IMPORTANTE: Para una ligação correcta do alarme, respetar as indicações dadas pelo fabricante do climatizador. Para a ligação do alarme, dispõe de um contacto NC, com poder de corte 6A/250 V resistivo (cabo eléctrico <span> </span> : 2 x 0,5 mm <sup>2</sup> ). Este contacto pode ser utilizado para cortar a produção frigorífica em caso de risco de derramamento de condensados (depois da verificação do esquema eléctrico e da aplicação cliente pelo instalador). Certifique-se de cabo de alimentação não está sujeito a exposição prolongada em água.
 	Quando a bomba está instalada no exterior do aparelho de ar condicionado, que não deve ser acessível sem a utilização de uma ferramenta	 <b>Función de alarma.</b> IMPORTANTE: Para una ligação correcta do alarme, respetar as indicações dadas pelo fabricante do climatizador. Para a ligação do alarme, dispõe de um contacto NC, com poder de corte 6A/250 V resistivo (cabo eléctrico <span> </span> : 2 x 0,5 mm <sup>2</sup> ). Este contacto pode ser utilizado para cortar a produção frigorífica em caso de risco de derramamento de condensados (depois da verificação do esquema eléctrico e da aplicação cliente pelo instalador). Certifique-se de cabo de alimentação não está sujeito a exposição prolongada em água.
 	Quando a bomba está instalada no exterior do aparelho de ar condicionado, que não deve ser acessível sem a utilização de uma ferramenta	 <b>Función de alarma.</b> IMPORTANTE: Para una ligação correcta do alarme, respetar as indicações dadas pelo fabricante do climatizador. Para a ligação do alarme, dispõe de um contacto NC, com poder de corte 6A/250 V resistivo (cabo eléctrico <span> </span> : 2 x 0,5 mm <sup>2</sup> ). Este contacto pode ser utilizado para cortar a produção frigorífica em caso de risco de derramamento de condensados (depois da verificação do esquema eléctrico e da aplicação cliente pelo instalador). Certifique-se de cabo de alimentação não está sujeito a exposição prolongada em água.
 	Quando a bomba está instalada no exterior do aparelho de ar condicionado, que não deve ser acessível sem a utilização de uma ferramenta	 <b>Función de alarma.</b> IMPORTANTE: Para una ligação correcta do alarme, respetar as indicações dadas pelo fabricante do climatizador. Para a ligação do alarme, dispõe de um contacto NC, com poder de corte 6A/250 V resistivo (cabo eléctrico <span> </span> : 2 x 0,5 mm <sup>2</sup> ). Este contacto pode ser utilizado para cortar a produção frigorífica em caso de risco de derramamento de condensados (depois da verificação do esquema eléctrico e da aplicação cliente pelo instalador). Certifique-se de cabo de alimentação não está sujeito a exposição prolongada em água.
 	Quando a bomba está instalada no exterior do aparelho de ar condicionado, que não deve ser acessível sem a utilização de uma ferramenta	 <b>Función de alarma.</b> IMPORTANTE: Para una ligação correcta do alarme, respetar as indicações dadas pelo fabricante do climatizador. Para a ligação do alarme, dispõe de um contacto NC, com poder de corte 6A/250 V resistivo (cabo eléctrico <span> </span> : 2 x 0,5 mm <sup>2</sup> ). Este contacto pode ser utilizado para cortar a produção frigorífica em caso de risco de derramamento de condensados (depois da verificação do esquema eléctrico e da aplicação cliente pelo instalador). Certifique-se de cabo de alimentação não está sujeito a exposição prolongada em água.
 	Quando a bomba está instalada no exterior do aparelho de ar condicionado, que não deve ser acessível sem a utilização de uma ferramenta	 <b>Función de alarma.</b> IMPORTANTE: Para una ligação correcta do alarme, respetar as indicações dadas pelo fabricante do climatizador. Para a ligação do alarme, dispõe de um contacto NC, com poder de corte 6A/250 V resistivo (cabo eléctrico <span> </span> : 2 x 0,5 mm <sup>2</sup> ). Este contacto pode ser utilizado para cortar a produção frigorífica em caso de risco de derramamento de condensados (depois da verificação do esquema eléctrico e da aplicação cliente pelo instalador). Certifique-se de cabo de alimentação não está sujeito a exposição prolongada em água.
 	Quando a bomba está instalada no exterior do aparelho de ar condicionado, que não deve ser acessível sem a utilização de uma ferramenta	 <b>Función de alarma.</b> IMPORTANTE: Para una ligação correcta do alarme, respetar as indicações dadas pelo fabricante do climatizador. Para a ligação do alarme, dispõe de um contacto NC, com poder de corte 6A/250 V resistivo (cabo eléctrico <span> </span> : 2 x 0,5 mm <sup>2</sup> ). Este contacto pode ser utilizado para cortar a produção frigorífica em caso de risco de derramamento de condensados (depois da verificação do esquema eléctrico e da aplicação cliente pelo instalador). Certifique-se de cabo de alimentação não está sujeito a exposição prolongada em água.
 	Quando a bomba está instalada no exterior do aparelho de ar condicionado, que não deve ser acessível sem a utilização de uma ferramenta	 <b>Función de alarma.</b> IMPORTANTE: Para una ligação correcta do alarme, respetar as indicações dadas pelo fabricante do climatizador. Para a ligação do alarme, dispõe de um contacto NC, com poder de corte 6A/250 V resistivo (cabo eléctrico <span> </span> : 2 x 0,5 mm <sup>2</sup> ). Este contacto pode ser utilizado para cortar a produção frigorífica em caso de risco de derramamento de condensados (depois da verificação do esquema eléctrico e da aplicação cliente pelo instalador). Certifique-se de cabo de alimentação não está sujeito a exposição prolongada em água.
 	Quando a bomba está instalada no exterior do aparelho de ar condicionado, que não deve ser acessível sem a utilização de uma ferramenta	 <b>Función de alarma.</b> IMPORTANTE: Para una ligação correcta do alarme, respetar as indicações dadas pelo fabricante do climatizador. Para a ligação do alarme, dispõe de um contacto NC, com poder de corte 6A/250 V resistivo (cabo eléctrico <span> </span> : 2 x 0,5 mm <sup>2</sup> ). Este contacto pode ser utilizado para cortar a produção frigorífica em caso de risco de derramamento de condensados (depois da verificação do esquema eléctrico e da aplicação cliente pelo instalador). Certifique-se de cabo de alimentação não está sujeito a exposição prolongada em água.
 	Quando a bomba está instalada no exterior do aparelho de ar condicionado, que não deve ser acessível sem a utilização de uma ferramenta	 <b>Función de alarma.</b> IMPORTANTE: Para una ligação correcta do alarme, respetar as indicações dadas pelo fabricante do climatizador. Para a ligação do alarme, dispõe de um contacto NC, com poder de corte 6A/250 V resistivo (cabo eléctrico <span> </span> : 2 x 0,5 mm <sup>2</sup> ). Este contacto pode ser utilizado para cortar a produção frigorífica em caso de risco de derramamento de condensados (depois da verificação do esquema eléctrico e da aplicação cliente pelo instalador). Certifique-se de cabo de alimentação não está sujeito a exposição prolongada em água.
 	Quando a bomba está instalada no exterior do aparelho de ar condicionado, que não deve ser acessível sem a utilização de uma ferramenta	 <b>Función de alarma.</b> IMPORTANTE: Para una ligação correcta do alarme, respetar as indicações dadas pelo fabricante do climatizador. Para a ligação do alarme, dispõe de um contacto NC, com poder de corte 6A/250 V resistivo (cabo eléctrico <span> </span> : 2 x 0,5 mm <sup>2</sup> ). Este contacto pode ser utilizado para cortar a produção frigorífica em caso de risco de derramamento de condensados (depois da verificação do esquema eléctrico e da aplicação cliente pelo instalador). Certifique-se de cabo de alimentação não está sujeito a exposição prolongada em água.

<b>IT</b>	<b>AVERTENZA DI SICUREZZA</b> <p> <b>Pericolo di scossa elettrica.</b> Prima di qualsiasi intervento togliere imperativamente tensione all'installazione. Il blocco pompa non deve venire immerso né posto all'esterno di locali o in luoghi umidi e deve venire tenuto al riparo dal gelo. Questa pompa è progettata per l'uso in piscina o le aree marine. ATTENZIONE<span> </span>: Questa pompa è progettata per funzionare solo con acqua. Prima di installare la pompa è necessario pulire gli elementi di raccolta condensa del condizionatore. L</p>
-----------	----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------